

فی ۲۳ محرم سنہ ۳۲۷ و فی ۲ شباط سنہ ۳۲۴

جمعیت علمیہ اسلامیہ نیک ناشر افکاریدر

مدیر مسئول

سر محرر

صاحب امتیاز

محمد فطین

فائز مجیز درساملرندن

فائز مجیز درساملرندن

مصطفی صبری

نہری احمد افندی

مندرجات

اسلامیت و مدنیت جلیلہ	.....	حدی	.....	اعلام شرعی	.....	حسن فرید
سیاست شرعیہ	.....	ابن حازم فرید	.....	ادبیات	.....	
شرق و غرب	.....	حسین حازم	.....	یادگار	.....	خلیل ادیب
تاریخ	.....	طاهر الولوی	.....	مرحبہ بیت	.....	نوح
حررتہ الوقتی	.....	م علی	.....	متفرقہ	.....	
اساس تربیہ	.....	احمد توفیق	.....	قرعہ امتحانتری	.....	
وظیفہ اسلام	.....	عمود کمال	.....			

نسخہ سی ۵۰ پارہ در

استانبول، ایچون	۸۰	۴۰
برسنہ لک ۷۵	۸۰	۴۰
الق آبلنی ۴۰	۸۰	۴۰
ممالک اجنبیہ ایچون	۱۸	۹۰
فرائق	۱۸	۹۰

درج ابدلیان اوراق اعادہ اولناز

قارئین مراد :

اکثر مقالاتہ آیات کریمہ و احادیث نبویہ درج ایدلش بولندینی نظر اعتبارہ آلتہرق رعایتسز لکدہ بولنلمامی
رجا اولتور .

حقائق عالیہ دینہ نیک کائناتہ انشری ، کندیلری ایچون
بروظیفہ مفروضہ اولدینقی حقیلہ تقدیر و یاغای وظیفہ یہ
سی و فیر ایدرلر .

چونکہ اہل اسلام ، معاونت خیرہ یہ مأمور وفع
ناسہ خدمتہ ماجوردر .

اسلام ، سلامت عامہ بنی متکفلدر .

سلام ، اسلامدہ در .

ابن الامین : محمود کال



ارضرور ناجی فضیلتلو ابوبکر حلی افندی طرفندن ارسال
بیورلشددر .

جناب رب العالمینک مملکت بدیعہ انسانیہ لطیفہ
مودوعہ و خلیفہ مخصوصہ سی اولان سلطان روح ابدہ اللہ

تعالی بالتوج حضرتلرینک حرمرسرای لطافت احتواسندہ
ساکتہ ذاتی تعریف شرعی ایلہ معرفہ امارہ نام جاریہ

محکمہ و جداندہ معقود مجلس شرععالی عقوددہ
وزیر معالیسمیر عقل کامل مواجہہ سندہ بن سلطان

بمدائی عالم انسانی و ضعیفہ سیمیحہ ربانی ازلان روح
پرفتوح حضرتلرینک حرمرسرای ہایونلرندہ خدمات

مہرورہ خلافتناہیلرلہ اشتغال وسیدتہ صافی ملکداریلرینہ
جالب ملال اولان احوالدن توقی و انفہال ایتمککہ

صدر معالییدر صفوتناہیلرینہ القاسی سرور و جسم
جلیل انسانیہ بولسان مختلف الاطوار خواص

وعوام ، کار و صفارک شدلہ تحت انضباط و قید مراقبہ
واحیطاطہ الیدرلرینک بولندہ کی الفا اتمککہ مملکت انسانیہ دن

دفع شرور ایتمککہ ایکن وزیر مشارالہ مطلع اولہ مدیغ
برصورت خفیہ سلطان روح حضرتلرینہ حلول ایدرک

مملکت فسیحہ انسانیہ نیک ہر طرفندہ حربت و مشروطیتلہ
قانون اساسی دینیلان فقرات نظامیہ نیک مرعیتی آمر

فرمان سلطانی بنی اعلان و ذکر اولان امر انضباط و احتیطاطہ
متعاق فکر مخصوصی ترویج و تأیید و مدار انضباطی

خفی و جلی نقیش ایلہ تشدید ایدن اعظم خواص باطنی بنی
توقیف و دوچار خسران ایلملری اوزرینہ بدن انسانی

مخلوقات معانی النان حائندہ تجاوزاتہ قیام و آسایش مملکتی
اخلالہ اقدام وقوای ناطقہ ترتیب مقسالات و بی پروا

تفوهات ایلہ تزییف سلطنتہ و مذمت اولیای امورہ صرف
کلام ایتمککہ اولدقلری وارستہ اشتہادر حربت

مشروطیت مرعیت و شروحہ غیر و شروعہ نیک دوامی
حائندہ سلطنت سنیہ انسانیہ نیک برباد و مملکت معمورہ

بشریہ نیک خراب آباد اولہ جقلری مستغنی کوادرہ ہر
چند حال حاضر سرپرستینک ملک و ملتہ مضراتی دربار

سعادتقرارہ عرضلہ حربت و مشروطیتک لغوی طلب
ایتمککہ ایسمدہ طلیم اسعاف بیورلررب حقمہ اظہار

اغبرار و بوبادہ وزیر مشارالہ مراجعت اولنقی لزومی
تذکار بیورلشددر شواحدہ وجود انسانیہ ہر نقطہ سنہ

شاملہ اولان خدمات طبعیہ حیاتیہ ایمانجہ اووجود
بدیع الموجودک کال آسایشلہ دوام و سلطان عالیجہانک

استقلالیتلہ انفاذ احکام ایتمنی بالطبع آرزو ایدر اولاملہ
وزیر مشار الہیک مشروطیت و حریت کی مستوجب

مداخلہ و مستلزم معارضہ و مجادلہ بولان حالات مدہشہ
و مضمرہ نیک لغویہ مملکت انسانیہ نیک کالاول تحت انضباطہ

آلنسی خصوصونک دربارہ مذتقرارہ عرض و استحصال
ایچون فرمان بیورہ رق فعلیات حسنہ سابقہ سنک

اعادہ سی اسباب مؤثرہ نہ توسلہ ایامنی طلب ایدرم
دیو دعوی ابتدککہ لدی السؤل وزیر مشارالہ حضرتلری

دخی جوابندہ بن ذات انسانیہ مدار تکلیفی و تدابیر
و حرکات حسنہ بن سوق ایدر وسیلہ نجات و تلطفی ایکن

امارہ مومی الہا مصائب انسانیہ نیک وسائل مزعجاسی
اولان و ہم خیال حرص طمع ریا جہل نیمہ بنقض ظلم

افترا و شتم کی اشخاص و ذیلہ ایلہ دائمہ مخابرہ و مسامرہ
ایدرک بیک درلو جیل و دسایسلہ اشخاص مرقومہ بنی

ذات حضرت سلطانی بہ تقرب و امر کرہ استبدادی
ترویج و ترتیب و خفیہ و اعطالرلہ خواص و عوام کبار

و صغار مخلوقات کونا کونا مظالمہ گرفتار و بوحالہ راضی
اولہ میان خواص و ادبانی حبس و اقرب و خاتمانلر بنی

تخریب الیهدیکی واشخاص مرقومه دن هر یرنک دمی درهم
دکر ایکن مقامات و مراتب عالیله ایصال ایتمک دعوت
ملکانه سیله خزائن دولت و مکسوبات ملئدن اموال
عظیمه ادخار و خاخی اضرار ایلمارینه و ساطات ایلمسی
و آثار اسلافدن برچوق کتابلاری محو و تحریف و مطبوعاتی
معامله منجوسه استبدادیه نیک مدحه حصر ایتمسی
و مدارس علمیه دن تحصیل فضائل عالیله ایلمن علما
و فضایی و معارف الیه دن استفاضه ایدن صلاحی و شایخی
تأئین شریعت و حقیقتدن منعه و ورش کوسترمسی ایجابجه
مملکت انسانیه ده امید ترقی و تعالی ایدیلجه ک حال انتظام
قلمدیغی و بوسیله استقبالی مملکتک پک و خیم اولدیغی
تیقن و عاقبت مملکتک سلامت و سعادتیه بالذات خدمتک
نمره سز قاله جغی نفرس ایتمامله مخافه الله خشیه الله قوی
هدی سخا شجاعت ثنات امانت کیاست حسن همت
کی امرای جنود سلطانییه مراجعتله اداره مستبدیه
علیه معاصرتی ناقابل جمعیت جسیمه تشکیله موفق
اولمشیدیم جمعیت مشارالیه طرفندن حرب و مشروطیت
اعلانی خصوصنک مصرأ طلب اولنسی اوزربنه
تشویقات مؤثره عاقلانه مله طرف سلطانیدن درحال
طلب واقع اسعاف بیوریلهرق اعلانیه امر و فرمان
شرقسوچ ایتمش و ایجابی اجرا اولمشیدی کرچه بواعلان
حربت اوزربنه بمض عوام مخلوقات طرفلرندن حرکات
تجماوزیه وقوعبولش ایسه جوده اشخاص مرقومه
طرفدارانک تشویقلرندن ایرلو کلدیکی تحقق ایتمش
و بحالات تجماوزیه نیک تدابیر مؤثره تأدیهه ابله اوکی
آلشدر. مع هذا فضلاى علمائک کال حربته قالا و قلما
مسائل دینی و دقائق علمییه نشر و تعلیمه باشلاقلری
جهتله امر دین تحت تأمین آله جغی و بیورزدن منافع
مهمه دینه ظهوره کله جکی کی کافه اقوام قوایه و خلقیه
طرفلرندن منتخب مبعوثلر مرکز خلافتسده بالاجتماع
امور دنیویه و ترقی شان دولت و ملت امرنده مذاکره
و مداوله آرای صائبه ایده جکلری جهتله امور اصلاحیه

دنیویه و اتحاد و ترقیات مایه دخی اقصادی حصول و وصوله
ایصال اوانه جغی و اصل مرتبه بداهت اولوب منافع
عمومیه نیک برقطعه بوانه یله جکی اقتضاسنجیه حربت
مشروطیت و صریح مشروطه نیک موافق شرع شریف
اولدیغندن لغوینه بحال محالدره بناءً علیه مطمح انظار
عمومیه اولان حربته مخالف حرکاتدن بحایت و ذات
حضرت سلطانییه بودائره سلامتده صداقله خدمت
ایتمک اوزره قبل شرعدن اماره موسی الیه تئیه بیورلمسی
مرامدر دیو وزیر مشار الیه ک بسط و بیان ایلدیکی
دفعی یعنی مشروطیت اداره نیک موافق شرع شریف
اولدیغی اماره مرقومه کلاً انکار ایتمکله وزیر دافع
مشار الیه بر منوال مشروح دفع مدعای اثبات ایچون
بیانه حواله اولندقدده شهود متواتره ایل دفع مشروخی
اثبات ایده جکنی بیان ایلدیکنده کرچه شهود متواتره
بیانات شرعی نیک شبه تزویردن بری و معارضه دن عاری
اولانی ایسه دور منجوس استبداده یراراق کوسترمک
معرضنده اون سکر سنه دنبری استماعی محاکم شرعیه دن
منع ایدلش وشو دور مسعود حربته ممنوعیت مرقومه
هنوز لغو ایدلماش اولسی ایجابجه شهود متواتره استماع
اولنمه جغندن شاهدین عادلین شهادتلیله دفع مشروخی
اثبات ایلمسی وزیر مشار الیه قبل شرعدن قهریم
و تکلیف اولندقدده حضور محکمه وجدانه احضار ایلدیکی
اعظام علماء اسلامیه و افاخم ادبای عراقیه طرفلرندن
تألیف ایدله کلان «بیان الحق» و «صراط مستقیم» نام
اثرلر لدی الا شهادت وزیر دافع مشار الیه مدافعه
مسروده سی تفصیلاتی اوزره مشروطیت اداره نیک
شرع شریفه موافق و مصالح عامیه دخی مطابق اولدیغنه
متفق اللفظ والمعنی بالمواجهه ادا شهادت ایلدکلرندن
صکره شاهدان مشار الیه اصول موضوعه سته تطبیقاً
اولاً باورقه مستوره علم و معرفتدن سرأ و بعدده قوه
مفکره و باصره و سامعه نام ذواتدن بالمواجهه علناً لدی
الترکزه عدل و مقبول الشهاده ایدوکلری اشعار و اخبار

اولمغله شهادتلى شرعاً مقبوله اولرب برمنوال محر
مشروطيت اداره نك مشروعيته حكيم اولمغنين موجبيجه
وزير معاليسمير موسى اليه حضرتلى حريت واداره
مشروطيه نك دوام و حسن قيامه اقدام ايده جكنى التزام
و تهنيد و نفس اماره مشار اليها دخى عقل كامل مشار اليه
كامل معاواعت ايليجه جكي بولده كي وصاى شرعيه بي بالطوع
والرضا قبول ايمكه طرفينك تهنيد و قبوللى اعلان
و دربار عدالتدار سلطانى به عرض و اعلام اولدى .
باقى امر و فرمان حضرت ولى الامر كدر . حرر فى اليوم
السابع عشر من ذى القعدة الشريفة لسنة ست و عشرين
و ثلثة و الف .

المبدى الداعى لدوام الدولة المشروط
العثمانية المولى حلافة بارضرم
المحروسة
السيد ابوبكر حلى

اكتبيات

يادكار

اولمغ عمر لطف الله

نور ديدم عمر، كوونمه زمان
ايدىيور باقى نهر كهي جريان
بر دمي بكمز يورمي بر دمه
طالمش آنجق او كندى عالمه
صيف و سرمايى بي ثبات و درنك
نوبهارى، خرباني هم آهنك
بوليور آرز زمانده هپى زوال
خواه بكمز دكسه نقش و خيال
كورور، ادراك ايدرد كيم كوه نير
كوه نى آدمه دوشون نه دينير

منفقدر حكيمده شيخ اليه شاب :
دلبر شهسز اوخانه خراب
كوربيورسين بو حالى سنده عيان
اعتاده دكرمى سويله زمان
كل، او طور، طور دن آكله سكه ده براز
دها دون بر جوجق ايدك ياراماز
وارسه ذوقك ييوب ايجوب ياتقى
اويناق، صيچرامق، طوتوب آتقى
بويله لكه كچبرديكك ايام
سنده بيلدك كه اولدى ايسته تمام
شمدي ماضى بتون او خوش اوقات
عودت ايلرمى بردها ؟ هيات !
صانكه بر قوشدى او جدى اولدى نهان
دم بودم ، كون بوكون ، زمان بوزمان
هله هيچ ايمه ، ايمه عمرى سؤال
جلب ايدر نجه باقى چونكه احوال
بر زمان بن بيله شاشاردم بن
ماوخرسين بياسهك آ ، بياسهك سن
آنى ده هايدى ايلم اقرار :
نهر بكمز حيات ده طورماز آقار
نه بيه برعاقله كوره اوقات
عيلدر هيچ تردد ايمه حيات
بونى بيله كدر ايسته وارسه هنر
بيله نيلر ايدر حياتى هنر
آج كوزك هر دمي غنيمت بيل
كبرمه فباي جملة ، كبرمه چكيل
ويرمه اقوال جاهلانه قولاق
كور، جكسين كه هپى چاس جاولاق
قلاچكلر زواليلر بر كون
شميدن ايسته - سن احوالى دوشون
آرقداسسزمى قالدك ايسته كتاب
اله آل باقى نه طانلدر او خطاب